



LIETUVIŲ  
LITERATŪROS  
IR TAUTOSAKOS  
INSTITUTAS  
  
INSTITUTE OF  
LITHUANIAN  
LITERATURE  
AND FOLKLORE

ISSN 1822-3656



EARLY  
LITHUANIAN  
LITERATURE

56

VILNIUS 2023



SENOJI  
LIETUVOS  
LITERATŪRA

56

**Redakcinė kolegija / Editorial board**

vyriausiasis redaktorius / editor-in-chief  
doc. dr. MINTAUTAS ČIURINSKAS  
*Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas / Institute of Lithuanian Literature and Folklore*  
doc. dr. DALIA DILYTĖ  
*Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas / Institute of Lithuanian Literature and Folklore*  
doc. dr. ONA DILYTĖ-ČIURINSKIENĖ  
*Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas / Institute of Lithuanian Literature and Folklore*  
prof. dr. PIETRO U. DINI  
*Università di Pisa / University of Pisa*  
prof. habil. dr. JOLANTA GELUMBECKAITĖ  
*Goethe-Universität Frankfurt am Main / Goethe University Frankfurt*  
doc. dr. DARIUS KUOLYS  
*Vilniaus universitetas / Vilnius University*  
doc. habil. dr. ILJA LEMEŠKIN  
*Univerzita Karlova v Praze / Charles University in Prague*  
doc. dr. SIGITAS NARBUTAS  
*Lietuvos mokslo akademijos Vrublevskių biblioteka / Wroblewski Library of the Lithuanian Academy of Sciences*  
dr. ŽIVILĖ NEDZINSKAITĖ  
*Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas / Institute of Lithuanian Literature and Folklore*  
prof. dr. ZHANNA NEKRASHEVICH-KAROTKAJA  
*Uniwersytet im. Adama Mickiewicza w Poznaniu / Adam Mickiewicz University in Poznań*

prof. habil. dr. JAKUB NIEDZWIEDŹ  
*Uniwersytet Jagielloński (Kraków) / Jagiellonian University (Cracow)*  
prof. habil. dr. MATHIAS NIENDORF  
*Greifswaldo universitetas / Universität Greifswald*  
prof. DIRK SACRÉ  
*Katholieke Universiteit Leuven / Catholic University of Leuven*  
dr. CHRISTIANE SCHILLER  
*Humboldtū universitetas Berlyne / Humboldt University of Berlin*  
doc. habil. dr. VAIDAS ŠEFERIS  
*Masaryko universitetas Brno (Čekija) / Masarykova univerzita Brno*  
dr. MAGDALENA ŚLUSARSKA  
*Instytut Badań Literackich Polskiej Akademii Nauk (Warszawa) / The Institute of Literary Research of the Polish Academy of Sciences (Warsaw)*  
prof. habil. dr. SERGEJUS TEMČINAS  
*Lietuvių kalbos institutas, Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas / Institute of Lithuanian Language, Institute of Lithuanian Literature and Folklore*  
prof. habil. dr. EUGENIJA ULČINAITĖ  
*Vilniaus universitetas / Vilnius University*  
prof. habil. dr. PIOTR URBAŃSKI  
*Uniwersytet im. Adama Mickiewicza w Poznaniu / Adam Mickiewicz University in Poznań*  
dr. MIKAS VAICEKAUSKAS  
*Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas / Institute of Lithuanian Literature and Folklore*  
dr. ASTA VAŠKELIENĖ  
*Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas / Institute of Lithuanian Literature and Folklore*

Sudarė, parengė / Compiled by ASTA VAŠKELIENĖ

Redagavo / Edited by ASTA VAŠKELIENĖ

Santraukas į anglų kalbą vertė / Summaries translated by DIANA BARTKUTĖ BARNARD

Projektą pagal „Valstybinę lituanistinių tyrimų ir sklaidos 2016–2024 metų programą“ finansavo

Lietuvos mokslo taryba

Projekto finansavimo sutarties Nr. P-LIP-22-74

© Rokas Gelažius, apipavidalinimas, 2023

© Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas, 2023

Išeina dukart per metus

ISSN 1822-3656

*Senoji Lietuvos literatūra* referuojama tarptautinėse duomenų bazėse

*MLA International Bibliography* ir *EBSCO Discovery Service*

# Turinys

---

9 PRATARMĖ. Asta Vaškelienė

## S T R A I P S N I A I

15 ROMA BONČKUTĖ. Odinas Daukanto panteone

43 SERGEJUS TEMČINAS. Linguistic Metamorphoses  
of the Kievan Caves Paterikon

56 MATAS GRUBLIAUSKAS. Požiūris į valstybės pareigūnus  
ir jų veiklos principus Vilniaus jézuitų politiniuose  
tekstuose XVII a.

90 СЕРГЕЙ ЮРЬЕВИЧ ТЕМЧИН. Киево-печерский иеромонах  
Мартирий (XV в.): уточнение объема творчества

106 DALIA DILYTĖ. Simono Daukanto Fedras

127 KĘSTUTIS GUDMANTAS. Veliuonos magdeburgijos  
1443 m. metų falsifikatas

## P U B L I K A C I J O S

165 ADAM STANKEVIČ. Bylų patikėtinio Juozapo Tado Jarockio  
tribunoliniai pasakojimai (XVIII amžius)

187 KRONIKA. Eleonora Terleckienė, Žavinta Sidabraitė,  
Simona Mocejūnaitė-Vaitkienė, Asta Vaškelienė